



## மாவீரர் தினத்தை இன்று மக்கள் உணர்வு பூர்வமாக அனுஷ்டிப்பர்

சாவகச்சேரி, நவ. 27  
தமிழீழ மாவீரர் தினம் இன்று திங்கட்கிழமை அமைதியான முறையில், ஆனால் உணர்வு பூர்வமாக அனுஷ்டிக்கப்பட உள்ளது.  
இன்றைய மாவீரர் நாள் நிகழ்வுகள் காலை 9-00 மணிக்குத் தமிழீழ விடுதலைப்புலிகள் அமைப்பின் செயலகங்கள், பாசறைகள், துயிலும் இல்லங்கள், பொது இடங்கள் ஆகிய இடங்களில் தேசியக் கொடிகள் ஏற்றுவதுடன் எழுச்சி பூர்வமாக ஆரம்பமாகும்.  
தமிழீழ மாவீரர் நாளை முன்னிட்டு தமிழீழத் தேசியத் தலைவர் திரு. வே. பிரபாகரன் புலிகளின் குரல் வானொலி மூலம் இன்று மாலை

5-58 மணிக்கு தமிழீழ மக்களுக்கு உரையாற்றுவார்.  
லெப். சங்கர் வீரச்சாவைத் தழுவி நேரமாகிய மாலை 6-05 மணிக்கு கோவில்கள், தேவாலயங்கள், பொது இடங்களில் உள்ள மணிகள் ஒலியெழுப்ப ஆரம்பிக்கவும் தமிழீழ மக்கள் அனைவரும் எழுந்து நின்று அமைதி வணக்கம் செலுத்தி மணியொலி நிறுத்தப்பட்டதும் நிறைவு செய்வர்.  
அதனைத் தொடர்ந்து தமிழீழத்தின் இல்லங்கள், வசிப்பிடங்கள், பொது இடங்கள் தோறும் சுடர் ஏற்றப்படும்.  
(2 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

### தலைவரின் உரை இன்று ஒலிபரப்பு

யாழ்ப்பாணம், நவ. 27  
மாவீரர் தினத்தை ஒட்டி தமிழீழ தேசியத் தலைவர் திரு.வே. பிரபாகரன் தமிழீழ மக்களுக்கு ஆற்றவுள்ள உரை இன்று மாலை 5.58 மணிக்கு புலிகளின் குரல் வானொலியில் ஒலிபரப்பாகும்.  
தலைவரின் அந்த உரையின் முழு விவரமும் நாளை உதயனில் வெளியாகும்.

## இழப்புகள் காரணமாகவே படையினர் நகர்வு தாமதம்!

### புதிய உத்தியைப் பின்பற்ற அரசுத் துருப்புகள் முஸ்தீபு

சாவகச்சேரி, நவம்பர் 27  
அரியாலை — கொழும்புத்துறைப் பகுதிகள் வரை முன்னேறியுள்ள ஸ்ரீலங்காப் படையினர், விடுதலைப் புலிகளின் தாக்குதல்களினால் ஏற்பட்ட எதிர்பாராத இழப்புகளை அடுத்து தமது அடுத்த கட்ட நகர்வைத் தாமதப்படுத்தியிருப்பதாகத் தெரியவருகின்றது.  
இழப்புகளால் முன்னேற்ற முயற்சியில் பின்னடைவுகளைச் சந்தித்திருக்கும் அரசுத் துருப்புகள் புதிய உத்திகளைப் பின்பற்றி யாழ் நகரைக் கைப்பற்ற முஸ்தீவு செய்து வருவதாகவும் தெரிய வருகின்றது.

நேற்று முன்தினம் அதி கால விடுதலைப் புலிகளுடன் ஏற்பட்ட சமரில் மோசமான உயிரிழப்புக்களையும், ஆபத்தானபாட இழப்புக்களையும் சந்தித்த படையினர் இழப்புக்களைக் குறைத்துத் தமது அடுத்த கட்ட நகர்வைக் கொண்டு, யாழ், நகருக்குள் தாமதப்படுத்தியிருப்பதாக (6 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## காயமடையும் படையினரை ஏற்ற போதிய விமான வசதிகள் இல்லை

புதிய போர் உத்தியை நாட இதுவும் காரணம்  
கொழும்பு, நவ. 27  
யாழ், நகர் மீதான தாக்குதல் நடவடிக்கையின் போது காயமடையும் அரசுத் துருப்புகளை சிகிச்சைக்காக கொழும்புக்குக் கொண்டு செல்வதற்கு விமான வசதி இல்லாததன் காரணமாகவே —  
யாழ், நகர் மீதான தாக்குதலுக்கு புதிய உத்தியை அரசுத் தர்ப்பு நாடும் நிலை ஏற்பட்டது.  
கொழும்பில் உள்ள செய்தி ஏஜென்ஸி ஒன்றின் செய்தியா

எர் இவ்வாறு தெரிவித்திருக்கின்றார்.  
விமானப்படையின் விமானங்கள் பலவற்றை விடுதலைப் புலிகள் தொடர்ந்து அழித்திருப்பதால் கொழும்புக்கும் பலாலிக்கும் இடையிலான விமானசேவை பெரிதும் பாதிக்கப்பட்டிருக்கின்றது. இதனால் யாழ், நகர் மீதான தாக்குதல் நடவடிக்கை (6 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

வல்லவையில் நேற்றும்  
புக்காரா குண்டு வீச்சு!  
இருவர் பலி! 9 பேர் படுகாயம்  
வடமராட்சி, நவ. 27  
வல்வெட்டித்துறைப் பகுதியில் நேற்றுப் பிற்பகல் 3 மணி யளவில் புக்காரா விமானம் நடத்திய குண்டு வீச்சினால் மாணவன் உட்பட இருவர் உயிரிழந்தனர்; ஒன்பது பேர் படுகாயமடைந்தனர்.  
வடமராட்சிப் பகுதியை பல தடவை வட்டமிட்ட அந்த புக்காரா விமானம் கம்பர்மலைப் பகுதியில் சோந்தம்பை என்ற இடத்தில் திடீரென அடுத்தடுத்து ஆறு குண்டுகளை வீசியது.  
புக்காரா வீசிய குண்டுகள் குடியிருப்பை அண்டி அமைந் (6 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

அரியாலையில்  
நேற்றிரவு கடும் சமர்  
அரியாலைப் பகுதியில் நேற்றிரவு அரசுத் துருப்புகளுக்கும் விடுதலைப் புலிகளுக்கும் இடையே நடைபெற்ற கடும் சண்டை நடைபெற்றதாகவும் —  
பெரும் எண்ணிக்கையான இராணுவத்தினர் கொல்லப்பட்டு, ஒரு டாங்கி சேதப்பட்டு, இரத்தம் பரவியது என்ற செய்திகள் எதிர்பாராதவிதமாக வெளியாகியுள்ளன.  
(6 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

### பத்தாவது அகவை நிறைவு

பேரன்புக்குரிய வாசகப் பெருமக்களே!  
உங்கள் அபிமானத்துக்கும் பெருமதிப்புக்கும் உரிய உதயன் தனது பத்தாவது அகவையை நிறைவு செய்து, இன்று பதினோராவது ஆண்டில் அடி எடுத்து வைக்கிறான்.  
இந்தப் பத்தாண்டு காலத்தில் தமிழ் மண்ணின் அரிசியில், பொருண்மிய, சமூகத்துறைகளில் உண்டான மாற்றங்கள், சோதனைகள், தடைகள், இடையூறுகள், நெருக்கடிகள் உங்களுக்குத் தெரிந்தவையே. உதயனும் அவற்றை எதிர்நோக்க நேர்ந்தது. எனினும் தமிழ் மக்களின் ஒரு தேசியப் பத்திரிகை என்ற வகையில், மக்களுக்கும் மண்ணுக்கும் ஆற்ற வேண்டிய பணியை செய்வதற்கு அது பின் நின்று நில்லை.  
எதற்கும், உங்கள் அபிமானமும் ஆதரவுமே இடுக்கண்கள் மத்தியில் உதயன் உயர்ந்து நிற்கக் காரணங்களாகும்.  
வாசகர்கள், விளம்பரதாரர்கள், செப்தியாளர்கள், விற்பனையாளர்கள், எழுத்தாளர்கள், ஆதரவாளர்கள், அபிமானிகள் அனைவருக்கும் இந்த நன்வானில் எமது நெஞ்சு நிறை நன்றியைத் தெரிவிப்பதோடு தொடர்ந்தும் உங்கள் ஆதரவை நாடி நிற்கிறோம்.  
எமது பணியைப் பழுதிலாமல் இயற்ற உறுதுணையாக நின்ற இறைவன் அருட்கொடையை மேலும் வேண்டி அவனை இறைஞ்சுகிறோம்  
நன்றி — வணக்கம்

— நிர்வாகத்தினர்

## நாவற்குழியில் வீழ்ந்த ஷெல்லுக்கு இருவர் பலி!

மூவர் படுகாயம்!!  
சாவகச்சேரி, நவ. 27  
வலிகாமம் பகுதியில் இருந்து நாவற்குழி, கைதடி பகுதிகளை நோக்கி நேற்று படையினர் நடத்திய ஷெல் வீச்சினால் இரு பெண்கள் உயிரிழந்தனர். மூவர் படுகாயமடைந்தனர்.  
முற்பகல் 11 மணியளவில் கைதடி வயோதிபர் மடத்துக்கு சமீபமாக, வீழ்ந்த ஷெல்லினால் சிவக்கொழுந்தம்மா (வயது 75) என்ற வயோதிபப் பெண் படுகாயமடைந்தார். தலையில் படுகாயமடைந்த நிலையில் ஆஸ்பத்திரிக்கு எடுத்துவரப்பட்ட வேளை அவர் வழியில் மரண

பெரும் எண்ணிக்கையான



## சின்னஞ்சிறு விளம்பரம்

விற்பனைக்கு

Suzuki Scooter CG 125 நல்ல நிலையில் புதிய Battery யுடன் Koba 40 Amp Battery புதியது, 1 K. V Robin Generator, X Model Austin 7 Car, Sharp V. C 6 V 3NR, Cassette Cleaner உடன் Deck, விற்பனைக்குண்டு தொடர்பு: சட்டத்தரணி செ. பாலகிருஷ்ணன், நுணாவில் மத்தி, கண்டி வீதி, சாவகச்சேரி. (39288)

இரண்டு கண்ணாடி சோகேஸ் 6' உயரம் உடையது விற்பனைக்கு உண்டு. தொடர்பு: வண்ணக் காலணிப் பூங்கா, கண்டி வீதி, சாவகச்சேரி. (39286)

## வயிற்றோட்டம் பரவுகிறது; புலோலியில் குழந்தை பலி!

வடமராட்சி பகுதியில் வயிற்றோட்டம் காரணமாக நேற்று ஒரு வயதுக்குழந்தை ஒன்று பலியானது.

தென்புலோலி புற்றனை மகாவித்தியாலயத்தில் உள்ள இடம் பெயர்ந்தோர் முகாமில் வசித்த தவராசா தவச் செல்வம் (ஒரு வயது) என்ற குழந்தையே வயிற்றோட்டத்தினால் உயிரிழந்தது.

வயிற்றோட்டம் ஏற்பட்டு மந்திகை ஆஸ்பத்திரியில் அனுமதிக்கப்பட்ட இரு நாட்களில் இக்குழந்தை இறந்துள்ளது.

இதேவேளை — வயிற்றுழைவு, வயிற்றோட்டம் என்பவற்றால் பாதிக்கப்பட்ட பல சிறுவர்கள் சாவகச்சேரி ஆஸ்பத்திரியில் அனுமதிக்கப்பட்டு வருகின்றனர்.

தினமும் 5 முதல் 8 வரையான சிறுவர்கள் இவ்வாறு அனுமதிக்கப்படுகின்றனர். இதனால் ஆஸ்பத்திரி சிறுவர் வார்ட்டில் இடநெருக்கடி ஏற்பட்டுள்ளது.

## உடன் சந்திக்கவும்

அன்னசத்திரம் ஒழுங்கை கந்தர்மடத்தில் வசித்த காலஞ்சென்ற இளையதம்பியின் மகன் கருணாகரன் உடன் சந்திக்கவும்.

திருமதி ருக்மணியேவி செல்வராஜா "நங்கூரம்" குருந்தட்டி, மகாத்மாவீதி, நெல்லியடி, (39393)

## தொடர்பு கொள்ளவும்

மல்லாகத்தைச் சேர்ந்த திருமதி பொன்னையாலை கொக்குவிலைச் சேர்ந்த ராஜாஜியின் தந்தை செல்லத்துரை தேடுகிறார். வே. திருநாவுக்கரசு, வாழைப்பழக்கடை, கண்டி. நோட், சாவகச்சேரி. (39287)

## தொடர்பு கொள்ளவும்

18. சீனியர் ஒழுங்கையைச் சேர்ந்த சாந்தலிங்கம் - விஜயமங்கலம் என்பவர் திருநெல்வேலியைச் சேர்ந்த பாமினி - தர்மலிங்கம் என்பவரை நேரிலோ அல்லது கடிதம் மூலமோ திரு. இ. நல்லைநாதன் C/o முருகன் கட்டடப்பொருள் விற்பனை நிலையம், கண்டி வீதி, சாவகச்சேரி. என்னும் முகவரியுடன் தொடர்புகொள்ளும்படி கேட்கிறார். (39289)

## வடமராட்சியில் வீதி நாடகங்கள்

வடமராட்சி, நவ. 27 போர்க்காலச் சூழ்நிலையை யொட்டி வடமராட்சிப் பகுதியில் வீதி நாடகங்கள் பரவலாக நடத்தப்பட்டு வருகின்றன.

வடமராட்சி கலை, பண்பாட்டுக் கழகத்தின் ஆதரவுடன் பல்வேறு நாடக மன்றங்கள் இவ் வீதி நாடகங்களைத் தயாரித்து நடத்தி வருகின்றன. (ஐ 173)

## குழந்தைகளுக்கு சத்துணவு

தென்மராட்சி, நவ. 27 பச்சிலைப்பள்ளிப் பகுதியில் உள்ள நலனோம்பு நிலையங்களில் தங்கியுள்ள போசாக்கு குறைந்த பிள்ளைகளுக்கு போசாக்கு உணவுகளையும் சத்துணவு மருந்துகளையும் தமிழர் புனர்வாழ்வுக் கழகத்தினர் வழங்கி வருகின்றனர்.

பட்டுள்ளது. நோய் தொற்றும் அபாயமும் உருவாகியுள்ளது. (ஐ-15-13-173)

## மாவீரர்...

(1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி) துயிலும் இல் லங்களில் வருகைதரும் மாவீரரின் பெற்றோர், துயிலும் இல்ல மணி மாலை 6.05 மணிக்கு ஒலியெழுப்பவும், தமது வீரப் புதல்வர்களின், மாவீரர்களின் கல்லறைகள், நினைவுக்கற்களுக்கு முன்பாக எழுந்துநின்ற அமைதி வணக்கம் செலுத்தி மணியொலி நிற்க நிறைவு செய்து மாலை 6.07 மணிக்குப் பொது சுகடரேற்றுவதைத் தொடர்ந்து சுகல் கல்லறைகள், நினைவுக்கற்களுக்கும் பெற்றோரினால் சுடர்கள் ஏற்றப்படும்.

வடமராட்சி, தென்மராட்சிப் பகுதிகளில் பரந்த அளவில் மாவீரர் நினைவு நிகழ்வுகள் நடைபெற ஏற்பாடாகி உள்ளது.

சாவகச்சேரி நகரில் மாவீரர்களை நினைவு கூரும் பதாகைகள் பிரதான சிதிரிலும் ஏனைய வீதிகளிலும் கட்டப்பட்டுள்ளன.

கொடிகாமம் மாவீரர் துயிலும் இல்லத்தில் பிரதான நிகழ்வுகள் நடைபெறவுள்ளன.

வடமராட்சியிலும் மாவீரர் நாளை எழுச்சியுடன் அனுஷ்டிக்க ஏற்பாடுகள் செய்யப்பட்டுள்ளன.

வடமராட்சியின் பல இடங்களிலும் அலங்கார வளைவுகள் கட்டப்பட்டு ஒலிபெருக்கியில் புரட்சி கீதங்கள் இசைக்கப்படுகின்றன.

ஆங்காங்கே சிவப்பு மஞ்சள் கொடிகளால் அலங்கரிக்கப்பட்டுள்ளன. (அ-173-31)

# உரிமைப் போருக்கு ஒருமுக ஆதரவு தருவதே தமிழரின் இன்றைய கடமை

யாழ். பல்கலைக் சமூகம் விளக்குகின்றது

சாவகச்சேரி, நவ. 27 எமது உரிமைகளை வென்றெடுப்பதற்கான இன்றைய போராட்டத்துக்கு எமது ஒருமுகமான ஆதரவினை நல்குவதே தமிழ் மக்களாகிய நமது இன்றைய தலையாய கடமையாகும்.

— இவ்வாறு தெரிவிக்கும் அறிக்கை ஒன்று யாழ். பல்கலைக்கழகச் சமூகத்தின் சார்பில் வெளியிடப்பட்டிருக்கின்றது. அந்த அறிக்கையின் விபரம் வருமாறு:—

இன்று தமிழர்களாகிய நாம் எம்முடைய மண்ணை விட்டு வெளியேறி, எங்கள் உடைமைகளை இழந்து மிக இழிவுற்ற நிலைக்கு ஏன் தள்ளப்பட்டுள்ளோம் என்பதை நாம் ஒவ்வொருவரும் சற்று நிதானமாகச் சிந்தித்துப் பார்க்க வேண்டும்.

சுதந்திரம் பெற்ற காலம் தொடக்கம் தமிழ் மக்கள் பல்வேறு வகையான அடக்கு முறைகளுக்கு ஆளாகி வந்துள்ளனர்; எல்லாச் சிங்கள அரசுகளும் சிங்களவர்களே இலங்கைத் தீவின் மைந்தர்கள் என்றும் தமிழர்கள் வந்தேறு குடிகள் என்றும் எண்ணிச் செயற்பட்டுவந்துள்ளன தமிழ் இனத்தின் தேசிய அடையாளம் குலைக்கப்படுவதன் மூலம் தீவு முழுக்கச் சிங்கள மயமாக்கும் நடவடிக்கைகளில் தொடர்ந்து ஈடுபட்டன. காலத்துக்குக் காலம் தமிழ் மக்களின் உரிமைகளை அங்கீகரிப்பது போல ஒப்புக்கு வாக்குறுதிகளை அளித்து வந்த சிங்களத் தலைவர்கள் மறுபக்கம் தமிழ் இனத்தின் நலன்களுக்கு எதிராகவே செயற்பட்டு வந்துள்ளனர்.

(i) தமிழ்ப் பிரதேசத்தில் டி. எஸ். சேனாநாயக்கா தொடக்கி வைத்த சிங்களக் குடியேற்றக் திட்டங்கள்.

## வல்லவையில்...

(1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி) திருந்த தோட்டப் பகுதியில் வீழ்ந்து வெடித்தன.

அச்சமயம் தோட்டத்தில் வேலை செய்ய நின்றிருந்த பொன்னையா ஞானசிரோன் மணி (வயது 37) என்பவரும், அப்பகுதியில் உள்ள மைதானம் ஒன்றில் விளையாடிக் கொண்டிருந்த தர்மபுத்திரன் பிரணவன் (வயது 17) என்ற மாணவனுமே உயிரிழந்தனர்.

மேலும் அப்பகுதியைச் சேர்ந்த ஒன்பது பேர் காயமடைந்தனர். அவர்களின் விவரம் வருமாறு:—

★ கார்த்திகேசு பாலசுப்பிரமணியம் (வயது 45)

★ பாலசுந்தரம் பிரசன்னா (வயது 16)

★ கந்தசாமி பாலசிங்கம் (வயது 65)

★ நல்லதம்பி தங்கராசா (வயது 46)

★ திருதராட்டிரன் பாஸ்கரன் (வயது 19) இவரது சகோதரனான —

★ திருதராட்டிரன் சுதாகரன் (வயது 13)

★ சுந்தரம் பத்மசுந்தரம் (வயது 35)

★ சுப்பிரமணியம் ஸ்ரீதரன் (வயது 19)

★ பொன்னையா இலட்சுமிப்பிள்ளை (வயது 80) ஆகிய ஒன்பது பேருமே காயமடைந்தனர். இவர்கள் அனைவரும் மந்திகை ஆஸ்பத்திரியில் அனுமதிக்கப்பட்டனர்.

புக்காரா விமானத்தைக் கண்டதும் இவர்கள் அப்பகுதியில் சனல் தோட்டத்துக்குள் சென்று மறைந்து கொண்டனர் என்றும், அச்சமயம் தோட்டப் பகுதியை குண்டு கள் வீசப்பட்டதால் சனல் தெரிவிக்கப்பட்டது.

(ii) 1956 இல் சிங்களம் மட்டும் சட்டத்தினை எஸ். டபிள்யூ. ஆர். டி. பண்டார நாயக்கா கொண்டுவந்தமை. 1944 இல் தமிழும் சிங்களமும் உத்தியோக மொழிகள் என்ற சட்டம் கொண்டு வரப்பட்டது. இச்சட்டத்துக்குக் காலாயிருந்த பண்டார நாயக்காவே சிங்களம் மட்டும் சட்டத்தைக் கொண்டு வந்தமை இங்கு குறிப்பிடத்தக்கது.

(iii) தமிழ் மக்களுக்குக் குறைந்தபட்ச உரிமைவழங்குவதாகப் பண்டார நாயக்கா ஒப்புக்கொண்ட பண்டா-செல்வா ஒப்பந்தத்துக்கு எதிராக ஜே. ஆர். ஜெயவர்தனா 1957 இல் பாதயாத்திரை செய்தமை.

(iv) தமிழர்களுடைய கல்வி, வேலைவாய்ப்பு ஆகியவற்றை சீர்குலைப்பதுடன் நீண்ட காலத்தில் அவற்றை அழிப்பதற்கான தரப்படுத்தல் போன்ற நடவடிக்கைகளை பிரதமர் சிறிமாவோ பண்டாரநாயக்கா எடுத்தமை.

(v) தமிழ்ப் பிரதேசத்தில் விவசாயம், மீன்பிடி, கைத்தொழில் அபிவிருத்திகளைப் புறக்கணித்தமையும் அம்முயற்சிகளைத் தடுத்தமையும்.

(vi) இவற்றுக்கு எதிராகத் தமிழ் மக்கள் ஐனநாயக அடிப்படையிலே எதிர்ப்புத் தெரிவித்த போதெல்லாம் எமக்கெதிராக வன்முறைகள் அரசு ஆதரவுடன் கட்டிவிழ்த்து விடப்பட்டன.

1957, 1958, 1977, 1981, 1993 ஆகிய ஆண்டுகளில் நடைபெற்ற இனப்படுகொலைகள் அவற்றில் சில.

vii இத்தகைய ஒடுக்கு முறைகளுக்கு எதிராக தமிழ் மக்கள் வேறுவழியின்றிப் பொதுத் தேர்தலில் "தமிழ் ஈழம்" வேண்டும் என்று ஐனநாயக அடிப்படையில் தமது தீர்ப்பினை அளித்த பின்பு ஜே. ஆர். அரசு 'போரா? சமாதானமா?' என்ற அறைகூவல் மூலம் இனப்படுகொலைக்குத் தூபமிட்டது.

(viii) வாக்குறுதிகளினால் ஏமாற்றியும், சட்டங்களினால் ஒடுக்கியும் குண்டர்களினால் அச்சுறுத்தியும் வந்த சிங்கள அரசு பாரிய இராணுவ நடவடிக்கைகள் மூலம் தமிழ் மக்களை ஒடுக்கும் புதிய கட்டத்துக்கு வந்துள்ளது.

இவற்றின் விளைவாகவே மாற்று வழியற்ற நிலையில்

ஆயுதப்போராட்டம் தோன்றியது.

தற்போது தமிழ் மக்களின் போராட்ட சக்தியாக விளங்கும் விடுதலைப் புலிகளை ஒடுக்கிவிட்டால் சமாதானம் உருவாகிவிடும் எனத் தற்போதைய ஐனாதிபதி சந்திரிக்கா கூறுகிறார்.

அண்மையில் "யாழ்ப்பாணத்தைக் கைப்பற்றும் போரில் வெற்றியைக் கொண்டாடும் உரிமை சிங்களவர்களுக்கு உண்டு" என்று முதல் நாள் கூறிய ஐனாதிபதி மறுநாள் "இது சிங்களவரின் வெற்றியுமல்ல; இது தமிழரின் தோல்வியுமல்ல" என்று கூறியதிலிருந்து அவருடைய இரட்டை வேடத்தை நாம் தெளிவாகக் காணக்கூடியதுயுள்ளது.

ஐந்து லட்சம் தமிழ் மக்கள் தெருவிலே அல்லலுற்றிருக்கும் இந்த வேளையிலே குழைந்தைகள், கர்ப்பிணிப் பெண்கள், வயோதிபர், நோயுற்றோர் ஏனைய மக்கள் படும் துன்பங்கள் பற்றி எள்ளளவேனும் — ஒப்புக் காக்கட — கவலை தெரிவிக்காத சந்திரிக்கா "இராணுவத்தின் வெற்றி" பற்றித் தான் மகிழ்வதாகக் கூறியதன் மூலம் தன் சுய ரூபத்தை வெளிக்காட்டியுள்ளார்.

இந்நிலையில் தமிழ் மக்களாகிய நாம் என்ன செய்ய வேண்டும்?

★ இந்நேரம் தமிழ் மக்களாகிய நாம் நம்பிக்கையிழக்காமல் — மனதைத் தளரவிடாமல் — எமது இனம் ஒரு பண்பட்ட நீண்ட பாரம்பரிய வரலாற்றையுடையதொன்று என்ற உண்மையை மறக்காது — எமக்கு ஓர் ஒளிமயமான எதிர்காலம் உண்டு என்ற உறுதியுடன் எமது பொறுப்புக்களை உணர்ந்து செயற்பட வேண்டும்.

★ எமது உரிமைகளை வென்றெடுப்பதற்கான இன்றைய போராட்டத்துக்கு எமது ஒருமுகமான ஆதரவினை நல்குவதே தமிழ் மக்களாகிய நமது இன்றைய தலையாய கடமையாகும்.

★ அரசு இராணுவ நடவடிக்கைகளுக்கு மேலாக உள்நாட்டிலும், வெளிநாட்டிலும் ஒரு பெரும் பிரச்சாரப் போரினையும் நடத்திக் கொள்வதற்குக்கிறது. இப்பிரச்சார நடவடிக்கைகளுக்குள் மக்கள் சிக்குண்டு போகாமல் விழிப்புடன் செயற்பட வேண்டும். — என்று தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. (உ)

## பனை நகரப் பகுதியில் புதிய முகாம்கள் அமைப்பு

வலிகாமம் பகுதியிலிருந்து இடம் பெயர்ந்துள்ள மக்களுக்குள்ள தமிழர் புனர்வாழ்வுக் கழகத்தினர் பச்சிலைப்பள்ளிப் பகுதியில் புதிய நலனோம்பு நிலையங்களை அமைத்துள்ளனர்.

பனை நகரப் பகுதியில் ஐந்து நலனோம்பு நிலையங்களையும், எழுதுமட்டுவான் பகுதியில் ஐந்து நிலையங்க

ளையும், முகமாலை தேவாலயத்தில் ஒரு நிலையத்தையும்; தமிழர் புனர்வாழ்வுக் கழகத்தினர் அமைத்துள்ளனர்.

ஒவ்வொரு நலனோம்பு நிலையமும் 100 அடி நீளம் கொண்டதாகவும் பிளாஸ்டிக் கூரைவிரிப்பினால் மூடப்பட்டதாகவும் அமைக்கப்பட்டுள்ளது. (ஐ-117)

## கிழக்கின் பெரும் பகுதிகள் புலிகள் கட்டுப்பாட்டில்!

ஏ.எவ்.பி. செய்தியாளர் தெரிவிப்பு

கொழும்பு, நவ. 27 வடக்கில் பல பகுதிகளை இராணுவத்தினர் ஆக்கிரமித்துவருவதாகக் கூறப்படும் அதேவேளை கிழக்கு மாகாணத்தின் பெரும்பாளான பகுதிகளை புலிகள் தங்கள் கட்டுப்பாட்டின்கீழ் கொண்டு

வந்துவிட்டனர். கிழக்கு மாகாணத்துக்குச் சென்று திரும்பிய ஏ.எவ்.பி. செய்தியாளர் ஒருவர் இவ்வாறு தெரிவித்துள்ளார்.

அண்மையில் மட்டக்களப்பு மாவட்டத்தில் இருந்து இரா (6 ஆம் பக்கம் பார்க்க)



# உலகெங்கும் உரிமைக் குரலை முழங்கிய உன்னத தியாகிகள்

விடுதலைப் பாதையில் வழிகாட்டிகள் அந்த மாவீரர்களே

1993 ஆம் ஆண்டு மாவீரர் நாளை ஒட்டி தேசியத் தலைவர் வெளியிட்ட செய்தியிலிருந்து...

இன்று மாவீரர் நாள் எமது சுதந்திர இயக்கத்தின் சரித்திர சிற்பிகளான விடுதலை வீரர்களை நாம் நினைவு கூரும் நன்னாள். ஆண்டாண்டு காலமாக அடிமை விலங்கில் முடங்கிக் கிடந்த எமது தாயகத்தை விடுதலைக் களமாக மாற்றிவிட்ட வீரமறவர்களை நாம் நினைவு கொள்ளும் புனித நாள்.

எம் நாடு எமக்கே சொந்தம் என்ற உரிமைக் குரலை உலகெங்கும் முழங்கச் செய்த உன்னத தியாகிகளை நாம் எமது நெஞ்சப் பசுமையில் நிறுத்திக் கொள்ளும் தேசிய நாள்.

மாவீரர் நாள் எமது தேசத்தின் துக்க தினம் அல்ல; நாம் கண்ணீர் சிந்திக் கவலை கொள்ளும் சோக தினம் அல்ல. இன்றைய நாள் ஒரு தேசிய எழுச்சி தினம்; எமது தேசம் சுதந்திரம் வேண்டி உறுதி பூணும் புரட்சி தினம். மாவீரர்கள் ஒரு சத்திய இலட்சியத்துக்காக மரணிக்கின்றார்கள். அவர்களது சாவு சாதாரணமரண நிகழ்வு அல்ல. எமது தேச விடுதலையின் ஆன்மீக அறை கூவலாகவே மாவீரர்களது மரணம்

நிகழ்கின்றது.

எமக்கு ஒரு நாடு வேண்டும்; எமது மக்களுக்கு விடுதலை வேண்டும்; எமது இனம் சுதந்திரமாக வாழ வேண்டும். — என்ற ஆக்ரோஷமான இலட்சிய வேட்கையுடனேயே மாவீரர்கள் களத்தில் விழுகிறார்கள் எமது மாவீரர்கள் ஒவ்வொருவரது சாவும் எமது நாட்டின் விடுதலையை முரசுறையும் வீரசுதந்திரப் பிரகடனமாகவே சம்பவிக்கின்றது.

இந்த நிலத்தில் நெஞ்சில் படுத்துறங்கும் எமது மாவீரர்களின் கல்லறைகளில் இருந்தே இந்த சுதந்திரப் பிரகடனங்களின் பேரொலி எழுகின்றது; ஆறாயிரத்துக்கும் அதிகமான இலட்சிய வேங்கைகளின் சத்திய வாக்காக இந்த விடுதலை

முழக்கம் கேட்கிறது. இந்த விடுதலை முழக்கத்தில் எழுச்சி கொண்டே எமது இலட்சியப் பயணம் தொடர்கிறது.

சிங்களப் பேரினவாதத்தின் கடுமையான போக்கு, தனி அரசு என்ற ஒரே பாதையைத் தான் தமிழீழ மக்களுக்குத் திறந்து வைத்திருக்கிறது. அந்தப் பாதையில் செல்வதைத் தவிர எமக்கு வேறு வழி எதுவும் இல்லை.

இந்தப் பாதை வழியே தான் எமது விடுதலை இயக்கம் தனது இலட்சியப் பயணத்தைத் தொடர்கிறது.

இந்தப் பாதை மிகவும் கடினமானது; கற்களும் முட்களும் நிறைந்தது; விலங்குகளும் விஷ ஜந்துக்களாகும் நிறைந்தது. ஆயினும் நாம் இந்தப் பாதை வழியே எமது

பயணத்தைத் தொடர்கிறோம்.

எமது மாவீரர்கள் இந்தப் பாதை வழியாகவே நடந்தார்கள்; எமக்கு வழிகாட்டியாக முன்னே சென்றார்கள்; கற்களையும் முட்களையும் அகற்றி, பாதையைச் செப்பிட்டுத்தந்தார்கள்; விலங்குகளையும் விஷ ஜந்துக்களையும் கொன்றொழித்தார்கள். இந்தப் பாதை வழியே விளக்கேற்றி வைத்தார்கள்.

எமது மாவீரர்கள் ஏற்றி வைத்த அந்தச் சுடரொளியில் - தெளிவாகப் புலப்படும் அந்தச் சுதந்திரப் பாதை வழியாக - நாம் எமது இலட்சியப் பயணத்தை தொடர்வோமாக!

★

## ‘இது முடிவல்ல; ஆரம்பம்’ போராளியின் அழைப்பு

ஒவ்வொரு மனிதனும் தன் வாழ்க்கையில் மூன்று இடங்களில் குடியிருக்கிறான். முதற்குடியிப்பு சதையாலும் தோலாலும் ஆன வயிறு. இரண்டாவது குடியிருப்பு குடும்பத்தினும், மயக்கத்திலும் உருவான உலகின் மேற்பரப்பு.

மூன்றாவது குடியிருப்பு அடக்கத்துக்கும் அமைதிக்கும் பெயர்போன கல்லறை.

முதற்குடியிருப்பில் உயிரோட்டம் இருக்கிறது.

மூன்றாவது குடியிருப்பில் அது மட்டும் இல்லை.

பிறவகைகளில் இரண்டுமே சமாதான நிலைமை தான்.

“வரப்போகிறேன்!, வரப்போகிறேன்” என்று அறிவிக்கிறது முதற் குடியிருப்பு.

“வந்துவிட்டேன்! வந்துவிட்டேன்” என்று குதிக்கிறது இரண்டாவது குடியிருப்பு.

வாழ்க்கையின் சக்திகளை அழித்துவிட்டுச் சிந்தனைகளைக் கிளறி விடுகிறது மூன்றாவது குடியிருப்பு.

மூன்றிலும் எனக்குப் பிடித்தமானது மூன்றாவது குடியிருப்புத்தான்.

சுவையிருந்த இனிய பாடல்களை நான் அங்கே கேட்கிறேன்.

காவியம் எழுதிவிட்டுச் சென்ற காவிய நாயகர்களை அங்கே பார்க்கிறேன்.

தனக்குள் உலகத்தை அடக்கிக் கொண்டு மண் அமைதி தருகிறது. முட்டாள்களின் கண்ணுக்கு எட்டாத இடம் அதுதான். ஒவ்வொரு குழப்பத்திற்கும் முடிவு காணும் இடமும் அதுதான்.

அரசியல் குழப்பங்களில் அடிபட்ட தலைவர்கள் —

தத்துவக் குழப்பங்களில் தடுமாறிய மெய்ஞ்ஞானிகள் —

மூடர்களுக்குப் புத்தி புகட்டப்போய் அந்த ஆசை இறுதி வரை நிறைவேறாமலேயே மாண்ட நல்லெண்ணக்காரர்கள் —

கேளாத காதுகளின் முன்னால் இனிய பாடல்களைப் பாடிவிட்டு கேட்டவர்களுக்கு அதுபரிந்ததா என்று தெரிந்து கொள்ளாமலேயே மாண்டவர்கள் —

குருடர்களின் முன்னால் அழகான ஒளியங்களை வைத்து விட்டு தங்கள் கண்

களை மூடிக் கொண்டவர்கள் —

இப்படி வாழ வேண்டும் என்று எழுதி வைத்து விட்டு எப்படிச் சாக வேண்டும் என்று சொல்லாமற் போனவர்கள்.

இப்படி எத்தனையோ விதமானவர்கள்...

அவர்கள் அனைவருக்கும் அங்கே அமைதி!

நீரலைகள் போல் அவர்கள் மோதிக்கொண்டிருக்கிறார்கள்; மணற்பரப்பைப் போல் அமைதியில் கலந்து விட்டார்கள்.

கடல் வாழ்வு;

கடற்கரை மணற்பரப்பு — சாவு

அலை கரையேறுகிறது;

மீண்டும் உள்ளே புகுகிறது; ஒரு பகுதி நீர் மண்ணுக்குள் அமிழ்ந்து விடுகிறது...

அங்கே அந்த நீருக்கு கல்லறை!

அந்தக் கல்லறை மீண்டும் ஊறுகிறது. ஆனால் மனித

### - விக்ரம் -

னைப் புதைத்த கல்லறைக்கு மறு பிரசவமில்லை.

புதிய பிறப்புக்களே தொடர்கின்றன. உடலுக்கு மட்டும் தானாக கல்லறை; உள்ளத்துக்கும் இரங்கிறது. இப்படி ஒவ்வொன்றுக்கும்...

ஒன்று ஒன்றுக்குள் அடங்கி விட்டால் அது தான் கல்லறை.

அரசாங்க கல்லறைக்குள்ளே மனிதனின் தேவைகள் புதைந்து கிடக்கின்றன.

அந்தத் தேவைகளைத் தின்று அரசாங்கக் கல்லறையைச் சுற்றி அரசர்கள், அமைச்சர்கள் என்னும் கள்ளிச் செடிகள் வளர்ந்துள்ளன.

ஆனால் எங்கள் மாவீரர்களின் கல்லறைகள் வித்தியாசமானவை. அங்கே நின்று நான் அறை கூவல் விடுப்பேன்.

“ஏ! மூடர்களே உயிரடங்கிப்போன கல்லறைக்கு நீங்கள் போகு முன்பு இந்தப் புனிதக் கல்லறையைக் கொஞ்சம் பாருங்கள்!”

துங்கும் கல்லறையைத் தழுவுவதற்கு முன்னால் விழித்திருக்கும் இந்தக் கல்ல

றைக்கு உங்கள் உள்ளத்தைக் கொண்டு வாருங்கள்.

வாழ்வையே கல்லறையாக்கி கொண்டுவந்த அப்பாவிகளுக்காக நாம் வாதாடுவோம்.

அநியாயக்காரர்களின் மேலாடையில் தொங்கவிடப்பட்டிருக்கும் பரிதாபத்துக்குரியவர்களை நாம் நினைப்போம்.

உங்கள் உள்ளங்களை இந்த நான்கு சுவர்களுக்கிடையே புதைத்து விடுங்கள். இங்கே உங்கள் நெஞ்சுக்கு நீதி கிடைக்கும்; தோளுக்கு வான், கைக்கு ஆயுதம் கிடைக்கும்.

இங்கிருந்து நாமெல்லாம் ஒழுமித்துப் புறப்படுவோம்.

யாரோ படைத்தார்கள்; யாரோ உழுது விதைத்தார்கள்; ஆனால் எவனோ அறுவடையை நடத்துகிறான்.

அவன் கையை முறிப்பதற்கு உங்கள் உள்ளத்தை இங்கே கொண்டு வாருங்கள்.

இந்தக் கல்லறை அதைப் பக்குவப்படுத்தும்.

யாருடைய சொந்த விருப்பு வெறுப்புகளின் மீதும் இந்தக் கல்லறைக்குப் பகை கிடையாது.

ஒரு கூட்டத்தை மறு கூட்டம் தின்பதைத் தடுப்பதற்காக இந்தக் கல்லறைக்குள் ஒரு கூட்டம் கூட்டப்படுகிறது.

மனித நியாயங்களுக்காக நாம் போராடுவோம். மனித உரிமைகள் மீது தடைகளை விதித்தவன் எவனாயினும் அவன் மீது மனித நியாயங்களுக்காகப் பகை தொடுப்போம்.

தடையும் தடுமாற்றமும் மனத்தில்தான் இருக்கின்றன என்றால் அந்த மனதைத் திருத்துவோம்.

உங்கள் உள்ளங்கள் மயக்கக் கல்லறைக்குள் புதைக்கப்பட்டிருக்கின்றன.

உங்கள் உயிர்கள் கொடுங்கோலரின் அதிகாரக் கல்லறைக்குள் தடுமாறிக் கொண்டிருக்கின்றன. இந்தக் கல்லறையில் இருந்து நீங்கள் விடுபடவேண்டுமா?

இந்த மாவீரர்களின் உள்ளங்கள் விதைக்கப்பட்டிருக்கும் இடத்துக்கு உங்கள் உள்ளங்கள் விதைக்கப்பட்டிருக்கும் இடத்துக்கு உங்கள்

(4 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

## மாவீரர் கல்லறையில் ஊர்திரும்ப உறுதியெடுப்போம்

தாய்மடியைத் தழுவும் தென்றலே!

வா எம்பக்கம்.

மாவீரர் மூச்சை

தா எமக்கு; அந்தத் தணல்மூச்சை உள்வாங்கி

போய்ப்பகையைச் சங்கரிக்கும்

புதுப்பலத்தை நாம் பெறுவோம்.

ஊரெங்கும் எதிரி உட்புகுந்தான்,

நாமெல்லாம்;

வேரிழந்து இங்கேபோர் வீதியிலே கிடக்கின்றோம்.

ஊர்விட்டு நாமெல்லாம் ஓடிவந்தோம்.

இனுமந்த,

மாவீரர் தங்கள் மடிவிட்டு வரவில்லை.

அந்தத் துயிலிடத்தை அவர்கள் பிரியவில்லை.

சொந்த இடத்தைவிட்டுத் துளியும் அசையவில்லை.

செங்களத்திலாடும் “சிறுத்தைகளை”

போய்ப் பகையை

வெல்லுங்களென்று விட்டுவிட்டு;

வென்றுவந்து

சொல்லுங்களென்று சொல்லிவிட்டு;

தாமுறங்கும்.

கல்லறைகளுக்குள்ளே காத்துக்கிடக்கின்றார்.

தாய்மடியைத் தழுவும் தென்றலே!

வா எம்பக்கம்.

சாவழித்துப் போகாத சரித்திரங்கள் நாளின்று.

போவோம் அவருறங்கும் புனித இடம்.

இன்றமது;

கோயில் மணியசையும்,

குடியிருக்கும் வாசலெல்லாம்

பூச்சொரிந்து அந்தப் “புண்ணியரை”ப் பூசிப்போம்.

நெய் விளக்கு ஏற்றி “நெருப்புகளின்” நினைவாக

மெய்யுருகி நிற்போம்.

மார்கழிக்குள் நாமெமது

ஊர்திரும்பிச்செல்ல உறுதியொன்று செய்திருவோம்.

நாயின்னும் ஊர்விட்டு வரவில்லை.

எம் வீட்டு,

மாமரங்கள் தங்கள் மடிவிட்டு வரவில்லை.

ஆழக்கிணறு அசையவில்லை.

அடிவளவு

வாழை இனுமிங்கு வரவில்லை.

நாம் திரும்ப வேண்டும் நமக்கெமது ஊர் வேண்டும்.

போம்பொழுது நாங்கள் புலியாகிப் போவதுதான்

பெருமைமென; “மாவீரர்” புதைந்த இடம் மீதினிலே...

உறுதியொன்று செய்து

ஊர்திரும்பப் புறப்படுவோம்.

— புதுவை இரத்தினதுரை

## எழுந்து இங்கே வாருங்கள்!

ஈழம் காக்க உயிர்கொடுத்தீர்

இமையாதிருந்து எமைக்காத்தீர்!

மானம் பெரிதெனக் களமாடி

மாவீரர் என்று பெயரெடுத்தீர்!

கல்லறைக்குள்ளே உறங்குகின்றீர்

ஈழக்கனவினைச் சுமந்து வாழுகின்றீர்!

காற்றும் உங்கள் பெயர் சொல்லும்

கடலலை உங்கள் கதை சொல்லும்!

நீண்டு பரந்த நிலவானை உங்களின்

தற்கொடை வெல்லும்!

நெய்விளக்கேற்றியே உமை

நினைப்போம்!

நீண்டெழும் மணியோசையில் - உங்கள்

குரல் கேட்போம்!

காவிய நாயகன் பாதையிலே

உங்கள் விடுதலைப் பாதையை

முடித்துவைப்போம்!

எழுந்து இங்கே வாருங்கள்...!

எங்கள் கரங்களுக்கு உரம்

சேருங்கள்!

— சுழிபுரம் கே. குணசீலன்



## இது முடிவல்ல;...

(3ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி) வாருங்கள்.

தனி உரிமை முதல் சமுதாய உரிமை வரை அனைத்தையும் பெறுவதற்கு இங்கிருந்து நாம் புறப்படுவோம்.

பத்துக் கல்லறைகளின் துயரத்தை இந்த ஒரு கல்லறை தீர்த்து வைக்கும்.

இந்த முயற்சியிலேயே எமக்கு இறுதிக் கல்லறை எழுப்பப்படுமானால் அதுவும் நன்றே.

எவருக்கும் சலபத்தில் கிடைக்காத சரித்திரக் கல்லறை இந்த மாவீரர்களுக்கு கிடைத்ததோடு எமக்கும் கிடைக்கட்டும்.

அந்தக் கல்லறையில் பேய்க் காளான்கள் வளர்வதில்லை. நறுமண மலர்க் கொடிகளே வளர்கின்றன. வீரர்களின் காலடிச் சுவடுகள் அதிலே பதிந்திருக்கின்றன.

வெந்ததைத் தின்று விதி முடிந்த பிண்டங்களை நீங்கள் அதிலே காணமுடியாது.

அதிலே இரண்டு வகையானவர்கள் மட்டுமே காணப்படுகின்றனர்.

தன் முதுகில் அடித்த அடியை மக்களுக்காகத் தாங்கிக் கொண்டவர்கள்.

அதே மக்களுக்காக எதிரியின் முதுகில் மட்டுமல்ல; உச்சந் தலையிலும் திருப்பி அடித்தவர்கள்.

இவர்கள் மட்டுமே சரித்திரக் கல்லறையில் தவழுகிறார்கள். வைத்தனையெல்லாம் சுமந்து திரியும் கழுதைகள் அதிலே இல்லை.

பகைவன் சுழித்ததைப் பதமாகத் தின்று வாழும் பன்றிகள் அங்கு இல்லை.

வீரவேங்கைகள் விளையாடுகின்றனர். போராடும் புலிகள் பொங்கி நிற்கின்றனர்.

மானம் பிறழாக் கவரிமான்கள் வடிவமுக காட்டுகின்றன. சிந்தனை மலர்கள் பூத்துக் குலுங்குகின்றன.

தெளிந்த உள்ளங்களின் சுனைகள் இருக்கின்றன.

போராடி மடிந்தவர்கள் எல்லாம் நீராடி மகிழ்ந்திருக்கும் இந்தக் கல்லறைக்கு நீங்களும் வாருங்கள்.

இங்கேயே எமது இறுதிக் கை நிலைக்கட்டும். செத்த பின்பும் வாழ விரும்புவோருக்கு இதைவிட வேறு புகலிடம் இல்லை!

“வாருங்கள்! வாருங்கள்!” என அழைத்து விட்டேன். வழி வகை காரணங்களையும் சொல்லி விட்டேன்; வந்தால் வாருங்கள் இல்லையென்றால் மயக்கக் கல்லறையில் மாண்டு மடியுங்கள்.

நான் தயாராகி விட்டேன். என் நியாய வேலிகளைத் தாண்டி மேயும் மாடுகளை நான் துரத்துவேன்.

எவனது உடம்பில் மண் பற்றுக் கொண்ட நியாய இரத்தம் ஓடுகிறதோ அவன் மட்டும் என் பின்னால் வரட்டும்.

யார் என் உள்ளத்தை ஒரே வழியில் திருப்பிய பகவானோ அவர் கால்களில் என் தலை வீழட்டும்.

எனக்கு முன்— மக்களுக்காக — மண்ணுக்காக — மரணித்த மாவீரர் ஒருவரின் தாயார் என் கல்லறைக்கு முதற் கல்லை எடுத்து வைக்கட்டும்.

அந்த மாவீரரின் தந்தை என் கல்லறைக்குச் சாந்து பூசட்டும்.

எவன் நான் சாகும் வழியில் எனக்குப் பின்னால் சாகப்போகிறானோ அவன் என் கல்லறையின் மீது என் பெயரை எழுதட்டும். என் பெயரை எழுதிய அவன் கைகள் தன் பெயரை எழுத ஒருவனைத் தயார் செய்யட்டும்.

எங்கள் இலட்சியம் நிறைவேறும் இடத்திலே எங்கள் கல்லறைகளின் வளர்ச்சி முடியட்டும்!

அடுத்துவரும் தலைமுறை ஆனந்த வெறியில் மூழ்கி மீண்டும் அடிமைப்பட்டு விடாமல் இருப்பதற்காக எங்கள் கல்லறைகளைச் சுற்றி சுவர்கள் எழுப்பி அதன் முன் வாசலில் இப்படி எழுதட்டும். “இது முடிவல்ல; ஆரம்பம்!”

## லக்ஸ்பான மின் நிலைய நிதித்துறையினர் அறிவிப்பு

கொழும்பு, நவ. 27  
லக்ஸ்பான மின் உற்பத்தி நிலையத்தின் பாதுகாப்பு பலப்படுத்தப்பட்டிருக்கிறது.

பிரதிப் பாதுகாப்பு அமைச்சர் கேணல் அனுருத்த ரத்வத்தை நேற்று முன்தினம் அதிகாரிகள் சகிதம் அங்கு விஜயம் செய்து மின் உற்பத்தி நிலையத்தின் பாதுகாப்பு ஏற்பாடுகளை நேரில் பார்வையிட்டார்.

லக்ஸ்பான மின் உற்பத்தி நிலையத்தின் கீழ் இயங்கும் சகல மின் உற்பத்தி மையங்களினதும் பாதுகாப்பு ஏற்பாடுகளைப் பலப்படுத்துமாறும் அமைச்சர் அனுருத்த அதிகாரிகளைப் பணித்தார். (ஐ)

## இலங்கை வங்கி கிளைகளில் வாரத்தில் 3 நாட்கள் சேவை

இன்று திங்கட்கிழமை முதல் மறு அறிவித்தல் வரை பின்வரும் இலங்கை வங்கி கிளைகள் குறிப்பிட்ட இடங்களில் திங்கள், புதன், வெள்ளி ஆகிய கிழமைகளில் காலை 9 மணி முதல் நண்பகல் 12 மணி வரை வாடிக்கையாளர்களுக்கு காகத் திறக்கப்படும் என்று அறிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

★ இலங்கை வங்கி கிளைகளும், மானிப்பாய், மாவட்ட காரியாலயம் என்பன கச்சாய் வீதி, சாவகச்சேரியிலும்—

★ யாழ்ப்பாணம் இரண்டாம் கிளை, ஊர்காவற்றுறைக் கிளை என்பன மீசாலையில் உள்ள சாவகச்சேரி கமநல நிலையத்திலும்—

★ இலங்கை வங்கி கிளைகேசன் துறைக் கிளை இலங்கை வங்கி சாவகச்சேரிக் கிளைக் கட்டடத்திலும் இயங்கவுள்ளன.

மேற்படி வங்கி கிளைகளைச் சேர்ந்த சகல ஊழியர்களையும் இன்று திங்கட்கிழமை காலை 8 மணிக்கு தத்தமது கிளைகளில் சமூக மனிக்குமாறு யாழ். மாவட்ட முகாமையாளர் அறிவித்துள்ளார்.

இதேவேளை—

## திருச்சிலுவை மருத்துவ சேவை

யாழ்ப்பாணம் திருச்சிலுவை கன்னியர் சபை நடமாடும் வைத்திய சேவையிலேயும் நேற்று முதல் பளையிலே உள்ள பச்சிலைப்பள்ளி அபிவிருத்தி புனர்வாழ்வு நிறுவன கட்டடத்தில் இயங்கி வருகிறது.

இப்பகுதியில் உள்ள நலனோம்பு நிலையங்களில் உள்ள மக்களுக்கு வைத்திய சேவையினை அவர்கள் வழங்கி வருகின்றனர்.

அத்துடன் நிலைய கட்டடத்தில் இலவச மருத்துவ சேவையினையும் வழங்கி வருவதாக சபையைச் சேர்ந்த அருட்சகோதரிகள் தெரிவித்தனர். (ஐ-117)

## வணக்கம் செலுத்துவோம்!

அணியணியாய்த் திரண்டெழுந்து;  
ஆர்ப்பரித்து மண்மீட்கும்  
பணியதனில் தமைத்தந்து;  
பயன்தோக்கி அறிதுயில்கொள்  
புனிதர்களாய்; ஊரெல்லாம்  
புகழோங்க உருவடிவில்,  
மனிதகுலத் தமிழினத்தின்  
மானமா வீரரென;  
நனிசிறக்க நிற்கின்றார்.  
நாமவர்க்கு மலர் சொரிந்து,  
தனிவணக்கம் செலுத்திடுவோம்.  
“தமிழீழம்” மலர்வதற்கு;  
இனி இவர்கள் வழிகடவி,  
எழுச்சியுற ஆட்பலமும்  
நனிபெருகப் பெருவளமும்  
நாமுதவிப் பெரிதுவந்து  
கனிவுபெற விடுதலையைக்  
கைகொடுத்து வரவேற்று; (த்)  
துணிவுடனே புலிக்கொடியும்  
துலங்கிடவே நாட்டிடுவோம்.

— ஆறுமுகநம்பி

## புவனம் போற்றுவோர்

வெங்களம் ஆடிய வேங்கைகள்  
விடியலைப் பாடிய பூங்குயில்கள்  
எங்களின் சுதந்திர வேள்வியில்  
எழுந்திவர் ஆகுதி ஆயினர்  
தங்கத் தலைவனின் வழியினில்  
தமிழீழத் திருநாட்டை அமைத்திட  
பொங்கியே எழுந்திட்ட மறவர்கள்  
புவனம் போற்றிடும் மாவீரர்கள்

— காரை. எம். பி. அருளானந்தன்

## ஓங்கி உயர்ந்தனர்

களத்தில் பகைவரை எதிர்த்து அழித்தனர்  
கடமை யுணர்ந்துயி ரீந்து மறைந்தனர்  
அழித்திட வந்தவர் அழிந்திங்கு வீழ்ந்திட  
ஆயுதங் கரத்தி லேந்தி யுயர்ந்தனர்

பெற்று வளர்த்தவர் பற்றைத் துறந்தனர்  
தாயகம் பேணுதல் பணியெனக் கொண்டனர்  
நற்றவம் செய்தவர் பெற்றநல் வேங்கைகள்  
நாணயம் காத்தவர் நானிலத் துயர்ந்தனர்.

சிந்தை தெளிவுறப் பெற்றனர் மற்றவர்  
சிறப்புடன் வாழப் போரினில் குதித்தனர்  
வெந்திடும் வேள்வியி லெரிந்தன ராயினும்  
வேங்கைகள் உலகினில் ஓங்கி யுயர்ந்தனர்

— மாரீசன்

## சிவலிங்கம் வைத்தியசாலை

புதிய முகவரி:-

திரு. விமல் வீட்டிற்கு எதிரில்  
உசன்.

வைத்திய கலாநிதி

சி. ஸ்ரீஜீவகன்

M. D. H. (INDIA), D.A.M. (Cey)

D. AC. (Cey)

(39276)

## மெடி எயிட்ஸ்

MEDI AIDS

(சாவகச்சேரி அரசினர் வைத்தியசாலை அருகாமையில்)

கண்டி வீதி,

சாவகச்சேரி

ஒரே கூரையின் கீழ்

மருந்தகம், வைத்திய சிகிச்சை நிலையம்,

பரிசோதனை நிலையம்

மேற்படி நிறுவனத்தை நாளை 28-11-95 செவ்வாய்க்கிழமை காலை 8-00 — 8.30 மணிக்கும் இடையில் இருக்கும் சுபவேளையில் ஆரம்பிக்க இறைவன் அருள் பாலித்திருப்பதால் அத்தருணம் அன்பர்கள், நண்பர்கள், ஆதரவாளர்கள், வாடிக்கையாளர்கள், உறவினர்கள் அனைவரையும் ஆசிகூறி ஏகுமாறு அன்புடன் அழைக்கின்றேன்.

(39388)



## உதயன்

### மாவீரர் நினைவு

எங்கள் தமிழ் மண்ணுக் காகவும், மக்களுக்காகவும், அவர்களின் விடிவுக்காகவும் தமது இன்னுயிர்களை சந்த மாவீரர்களின் நினைவு நாள் இன்றாகும்.

மண்ணுக்காக உயிர்த் தியாகம் செய்வது என்பது மனித வாழ்க்கையின் மூலா தாரமான, மகத்தான, பெறு மதி மிக்க உயிரையே மக்கள் நலனுக்காக ஈகம் செய்வதாகும். இந்த உயிர்த் தியாகத் துக்கு மனித வாழ்வின் வேறு எந்தத் தியாகமும் இணையாக முடியாது.

வரலாற்று வழியாகத் தமிழன் மேம்பாடும், வளமும், தன்மானமும், சுய கௌரவமும் உள்ள ஓர் இனமாக வாழ்ந்தவன்.

அவன் இன்னொரு இனத் துக்கு அடிமையாக, இரண்டாம்தரப் பிரசையாக வாழ ஒப்பமாட்டான். தனது சொந்த மண்ணில் சுதந்திரமும், சுயகௌரவமும், சமத்துவமும் உள்ளவனாக வாழ வேண்டும். தனது மண்ணை வளமுறுத்தி அந்த அன்னை தரும் அருஞ் செல்வங்களைக் கொண்டு வாழ்க்கையை வளப்படுத்தி வாழ வேண்டும். — என்ற எண்ணக் குறவின் ஒரு வடிவமே தமிழர்களின் விடுதலைப் போராட்டம்.

சம்மா எழுதுவதாலும் பேசுவதாலும் விடுதலை கைக்கு வந்து சேராது. எங்களை அடிமைப்படுத்தி ஆள நினைப்பவனை, எங்களைக் கொன்று குவித்து எங்கள் மண்ணை கபளீகரம் செய்ய நினைப்பவனை, அதிலிருந்து விரட்டி அடித்தாலே விடிவு வரும்; விடுதலை கிடைக்கும். அந்த விடுதலையை — சுதந்திரத்தை — வாழ்க்கையின் மூலாம்சத்தை — இலக்காகக் கொண்டு ஆயிரக்கணக்கான மாவீரர்கள் தமது அரிய உயிர்களை ஈகம் செய்தனர்.

சுயநலத்தையும் சுகபோகத்தையும் துறந்து, மக்கள் சுதந்திரத்துக்காகவும் மண்ணை மீட்பதற்காகவும் அவர்கள் செய்த அரிய தியாகங்களினாலேயே தமிழர்களின் போராட்டம் பல்வேறு புதிய பரிமாணங்களையும், புதுமையான வடிவங்களையும் பெற்று இன்றைய மேன்னிலைக்கு வளர்ந்துள்ளது.

தமிழர்களின் போராட்டம் அர்ப்பணிப்பு நிறைந்தது என்று சர்வதேசங்களும் வியந்து பாராட்டுவதற்கு மாவீரர்களின் அந்த உயிர்த் தியாகமே காரணம்.

அவர்களின் உயிர்த் தியாகம் நல்ல பலனைத் தர வேண்டுமெனில்.....

மாவீரர்களின் மண் பற்றும், மக்கள் நேயமும், விடுதலை உணர்வும், இலட்சியத்தில் உறுதியும் இதற்கு முன்னர் இருந்ததைவிட, இப்போது விதிவிலக்கு இன்றி ஒவ்வொரு ஈழத்தமிழனுக்கும் தமிழிச்சிக்கும் அத்தியாவசியமானவை.

சலுகைகளைக்கண்டு சலன புத்தி கொள்ளாமல், அச்சுறுத்தல்களைக் கண்டு பீதி அடைபாாமல், பிறர் தந்திரங்களுக்குள் அகப்பட்டு ஏமாந்து போகாமல், கொண்ட கொள்கையிலும், இலட்சியத்திலும் பற்றுதியுடன் இருந்தால்—

இழப்புகள், அவலங்கள், கஷ்டங்கள், துன்பங்களின் பின்னர் எமக்குச் சுதந்திரம் கிடைத்தே தீரும் என்பதனையே மாவீரர்களின் ஆத்மாவை எங்களைச் சுற்றிவர நின்று எங்கள் செவிகளில் இயம்புகின்றன. அவர்களின் கல்லறைகள் எங்கள் ஆத்மக்களை நெக்குருக்கி அவற்றையே தொட்டுக்காட்டி நிற்கின்றன.

# சமயத் தலைவர்களின் ஆசி

## நன்மை ஆதீன முதல்வர்

ஈழத் தமிழ் மண்ணின் முன்னணிப் பத்திரிகைகளில் ஒன்றான உதயன் தனது பத்தாவது அகவையை நிறைவு செய்து பதினொராவது ஆண்டில் காலடி பதிப்பதையிட்டு பெரு மகிழ்வடைகின்றேன்.

தமிழ் மண்ணின் அரசியல், பொருளாதார சுபீட்சத்திற்காகவும், சமய, மொழி, கலா, சமூக வளர்ச்சிக்காகவும், சமூக மேம்பாட்டுக்காகவும் உதயன் கடந்த பத்து வருடங்களாக தன்னை அர்ப்பணித்து உழைத்தது.

பல இன்னல்கள் இடர்பாடுகளுக்கு மத்தியிலும் பத்திரிகா தர்மத்தைப் பேணி மக்கள் நலன்நாடி உழைத்த பெருமை உதயனுக்கு உண்டு.

பத்தாவது ஆண்டை நிறைவெய்தும் இன்றைய நன்னாளில், உதயன், ஈழத் தமிழ் மக்களின் வாழ்க்கையின் பல்துறை உயர்வுக்கும் மேம்பாட்டுக்கும் வழிகாட்டியாக, தூண்டு சுடரளைய சோதியாக உழைத்து வாசகர் அபிமானத்தை மென்மேலும் பெற்று தழைத்தோங்க வேண்டுமென இறைவனது ஆசிகளை வேண்டுகின்றேன்.

ஸ்ரீலக்ஷ் சோமசுந்தர ஞானசம்பந்த பரமாச்சாரிய சுவாமிகள்

## தென்னிந்திய திருச்சபை ஆயர்

“உதயன்” நாளேட்டுக்குப் பத்து வருடங்கள் பூர்த்தியாகிவிட்டதென்று அறிந்து பெருமகிழ்வு எய்தினேன்.

“கல்விடைக் கட்டிப்பார் கலியாணத்தை நடத்திப்பார்” என்பது பழமொழி. இதனுடன் ‘பத்திரிகையை நடத்திப்பார்’ என்றும் கூறிவிடலாம்.

ஈழத்திருநாட்டிலே இதுவரை காலமும் ஆரம்பிக்கப்பட்டு மொட்டிலேயே சுருகிப்போன பத்திரிகைகள் ஏராளம்! ஏராளம்!! “உதயன்” என்ற நாளேடு கடந்த பத்தாண்டுகளாக தடைப்படாமல் வெளிவந்து கொண்டிருப்பது ஒரு மாபெரும் சாதனையேயாகும். பத்திரிகையின் கடமைகள் பல—

பொதுசன அபிப்பிராயத்தை உருவாக்குவது; தகவல்களை நேர்மையுடனும், விளக்கமாகவும், விரைவாகவும் தருவது; மக்கள் அறிவை வளர்ப்பது; இப்படிப்பல்!

இந்த வகையில் “உதயன்” தமிழ் மக்களின் நம்பிக்கைக்குரிய தேசியப் பத்திரிகை என்று கூறலாம். பலவிதமான இடர்பாடுகளின் மத்தியில் மக்களுக்கு நம்பிக்கையூட்டுவதுடன் சிறந்த பதிவேடாகவும் விளங்குகின்றது. “சுதேசமித்திரன்”, “பஞ்ச”, “லண்டன் ரைம்ஸ்” போன்று “உதயனும்” வருங்கால வரலாற்றாசிரியர்களின் ஆய்வுப் பெட்டகமாக விளங்குமென்பதில் சந்தேகமில்லை.

“உதயன்” ஆசிரியர், உரிமையாளர், ஊழியர்கள், அனைவருக்கும் எனது இனிய வாழ்த்துதல்கள். அதி.வண. கலாநிதி எஸ். ஜெபநேசன்

## வாசகர் வாழ்த்து

உதயம் நாடும் மக்கள் பணியில்  
இதயம் தேடும் ஒளியைக் காட்டும்  
புதினம் பலவும் நிறைவாய் வழங்கும்  
உதயன் இதழ் நீ வாழி பல்லாண்டே!

நாயன்மார்க்கட்டு  
ப.மகேந்திரதாசன்

## வீரவணக்கமும் வித்துடல் விதைப்பும்

யாழ்ப்பாணம், நவ. 27  
சூரியப்பிரகாச இராணுவ நடவடிக்கையில் நேற்று முன்தினம் வலிகாமம் பகுதியில் நடந்த சண்டையில் வீரச்சாவடைந்த வீரவேங்கை சங்கரனின் (திருநாவுக்கரசு திருலோகவரதன் — சுன்னாகம் மேற்கு, கந்தரோடை) வித்துடல் இன்று மீசாலையில் உள்ள தென்மராட்சிக் கோட்ட அரசியல்துறைச் செயலகத்தில் பெற்றோரின் வருகைக்காக வைக்கப்பட்டிருக்கும்.

பின்னர் முற்பகல் 10 மணி யளவில் வித்துடல் மீசாலை வீரசிங்கம் மகாவித்தியாலயத்தில் மக்களின் இறுதி வீரவணக்கத்துக்காக வைக்கப்படும். அங்கு வீரவணக்கக் கூட்டமும் நடைபெறும்.

பின்னர் அங்கிருந்து வித்துடல் கொடிகாமம் மாவீரர் துயிலும் இல்லத்திற்கு சென்று செல்லப்பட்டு பனித் துச் செல்லப்பட்டு பனித் விதைகுழியில் விதைக்கப்படும். (ஐ)

## இடம்பெயர்ந்தோர் சுகாதார நிலை வெளிநாட்டு பிரதிநிதிகள் அரச அதிபருடன் ஆராய்வு

சாவகச்சேரி, நவ. 27  
வலிகாமத்தில் இருந்து இடம்பெயர்ந்து தென்மராட்சிப் பகுதியில் தங்கியுள்ள மக்களின் சுகாதார நிலை குறித்தும், அதற்கான தீர்வுகள் குறித்தும் சர்வதேச தொண்டர் அமைப்பு பிரதிநிதிகளுடன் யாழ் அரச அதிபர் திரு. செ. பத்மநாதன் நேற்று ஆராய்ந்தார்.

இடம்பெயர்ந்தோர் தங்கியுள்ள முகாம்களில் நிலவும் சுகாதார சீர்கேடுகள் குறித்து ஆராயும் நோக்குடன் செயலகத்தில் நேற்று கூட்டம் நடைபெற்றது.

அரச அதிபர் தலைமையில் நடந்த இக்கூட்டத்தில், செஞ்சிலுவைச் சங்க சர்வதேசக் குழுவின் வைத்தியர் குழு மற்றும் அகதிகளுக்கான எனக்கு பிரதிப்பாதுகாப்பு அமைச்சர் வழங்கிவரும் தலைமையே ஜனாதிபதி சந்திரிகா பாராட்டியுள்ளார்.

## யாழ். மறை மாவட்ட குருமுதல்வர்

விடுதலை உதயத்தைத் தேடி நகர்ந்து கொண்டிருக்கும் தமிழ் இனத்திற்கு ஒளியும் ஒலியும் கொடுத்து வரும் “உதயன்” பத்திரிகை பத்து ஆண்டுகள் சேவை நிறைவெய்துவதையிட்டு மகிழ்கின்றோம்.

கடந்த ஆண்டுகள் எமது இனப் போராட்டத்தின் முக்கிய காலம். இந்த ஆண்டுகளில் எமது பாடுகள், வேதனைகள், மரணங்கள், அழிவுகளிலும் சரி, உண்மைக்கு, நீதிக்கு, உரிமைக்கு கிடைத்த வெற்றிகளிலும் சரி, “உதயன்” பத்திரிகையின் சேவையினால், (விசேடமாக ஆசிரிய தலையங்க வழிகாட்டுதலினால்) — தமிழர் ஓர் தேசிய இனமென்றும் அதற்கு ஒரு தாய்நாடும். தனித்துவப் பண்பாடும் உண்டென்றும் எமது இனம் உந்துசக்தியும் ஊக்கமும் பெற்று வளர்ந்திருக்கிறது.

சமகால இடம்பெயர்வு எமது நீண்ட விடுதலைப் பயணத்தின் ஓர் முக்கிய மைல் கல்லாகும். வருங்காலத்திலும் இப்பத்திரிகை மக்களின் விடுதலைப் பயணத்தின் உண்மை கூறி ஊக்கம் கொடுக்கும் விளக்காக அமைய இறைவனை வேண்டுகின்றோம்

— எஸ். ஜே. இம்மானுவல்

## மெதடிஸ்த திருச்சபையின் யாழ். சேகர முகாமைக்குரு

உதயன் பத்தாவது ஆண்டை நிறைவு செய்து புதிய தசாபத்திற்குள் இன்று கால் பதிக்கிறான்.

தமிழர்களின் வேதனையை, கண்ணீரை, தடைகளை, கடந்த பத்து வருடங்களாக பத்திரிகா தர்மத்துடன் சுமந்து வந்த உதயன்...

போராட்டம் மிகப்பெரிதாக வெடித்தபோது... கருமேகங்கள் சூழ்ந்தபோது...

ஐயோ! உதயன் மறைந்து விட நேர்ந்திருமோ என்று எண்ணினோம்...!

இல்லவே இல்லை, உதயன் தோன்றினான்.... தமிழர்களை வாழவைக்க தகவல் சொல்ல, அறிவூட்ட, உவகையூட்ட, ஆறுதல் அளிக்கத் தோன்றினான் — என்று நிம்மதி அடைந்தோம்.

மக்கள் நலனை முன்னிறுத்தி உண்மையைப் பொய்யாக்காமல் நேர்மையுடன், நிதானத்துடன் தொடர்ந்து உழைத்து, ஆல்போல் தழைத்து அறுகு போல்வேருன்றி வாசகர் மனங்களில் தளியிடம் பிடித்து வளர இறை ஆசி கூறி வாழ்த்தி நிற்கிறோம்.

உங்கள் சமூகத்தில் வாழும்

— அருட்திரு. எஸ். எஸ். கருணைராஜ்

## சாரதா சேவாச்சிரம முதல்வர்

யாழ்ப்பாணத்தில் இன்றுபோல் மக்கள் துயரங்கள் அனுபவித்தது கிடையா. இத்துன்பங்கள் சூரியனைக்கண்ட பனிபோல் மறையும். எங்கள் அனைவர்க்கும் விடிவு உண்டு. இதில் சந்தேகம் இல்லை. எல்லாம் வல்ல இறைவன் நமக்கு உரிய வாழ்வை அளிப்பார். இக்காலகட்டத்திலும் உதயன் நிறுவனத்தார் தங்கள் பத்திரிகையை வெளியிடுவது பாராட்டுக்குரியது. உதயன் நாளேடு பத்திரிகைத் தர்மத்தை கைவிடாது கண்டு பெருமைப்படுகிறோம். உதயன் பத்திரிகையின் பத்தாவது ஆண்டு நிறைவையொட்டி அன்னையின் திருவருள் கிட்ட மனதார வேண்டுகிறோம். மக்களுக்கு ஆற்றும் சேவையை தர்மத்துடன் ஆற்றும் அதன் பணி மேலும் ஓங்கி வளர்க.

“பஞ்சம் படை வந்தாலும்

பாரெல்லாம் வெந்தாலும் அஞ்சவமோ நாங்கள் அடி கினியே நல்லூரான் — தஞ்சமடி”

— சுவாமி சித்ரபானந்தா

## வீரவணக்கமும் வித்துடல் விதைப்பும்

யாழ்ப்பாணம், நவ. 27  
சூரியப்பிரகாச இராணுவ நடவடிக்கையில் நேற்று முன்தினம் வலிகாமம் பகுதியில் நடந்த சண்டையில் வீரச்சாவடைந்த வீரவேங்கை சங்கரனின் (திருநாவுக்கரசு திருலோகவரதன் — சுன்னாகம் மேற்கு, கந்தரோடை) வித்துடல் இன்று மீசாலையில் உள்ள தென்மராட்சிக் கோட்ட அரசியல்துறைச் செயலகத்தில் பெற்றோரின் வருகைக்காக வைக்கப்பட்டிருக்கும்.

பின்னர் முற்பகல் 10 மணி யளவில் வித்துடல் மீசாலை வீரசிங்கம் மகாவித்தியாலயத்தில் மக்களின் இறுதி வீரவணக்கத்துக்காக வைக்கப்படும். அங்கு வீரவணக்கக் கூட்டமும் நடைபெறும்.

பின்னர் அங்கிருந்து வித்துடல் கொடிகாமம் மாவீரர் துயிலும் இல்லத்திற்கு சென்று செல்லப்பட்டு பனித் துச் செல்லப்பட்டு பனித் விதைகுழியில் விதைக்கப்படும். (ஐ)

## இடம்பெயர்ந்தோர் சுகாதார நிலை வெளிநாட்டு பிரதிநிதிகள் அரச அதிபருடன் ஆராய்வு

சாவகச்சேரி, நவ. 27  
வலிகாமத்தில் இருந்து இடம்பெயர்ந்து தென்மராட்சிப் பகுதியில் தங்கியுள்ள மக்களின் சுகாதார நிலை குறித்தும், அதற்கான தீர்வுகள் குறித்தும் சர்வதேச தொண்டர் அமைப்பு பிரதிநிதிகளுடன் யாழ் அரச அதிபர் திரு. செ. பத்மநாதன் நேற்று ஆராய்ந்தார்.

இடம்பெயர்ந்தோர் தங்கியுள்ள முகாம்களில் நிலவும் சுகாதார சீர்கேடுகள் குறித்து ஆராயும் நோக்குடன் செயலகத்தில் நேற்று கூட்டம் நடைபெற்றது.

அரச அதிபர் தலைமையில் நடந்த இக்கூட்டத்தில், செஞ்சிலுவைச் சங்க சர்வதேசக் குழுவின் வைத்தியர் குழு மற்றும் அகதிகளுக்கான எனக்கு பிரதிப்பாதுகாப்பு அமைச்சர் வழங்கிவரும் தலைமையே ஜனாதிபதி சந்திரிகா பாராட்டியுள்ளார்.

## ஐ. நா. தாதரக அலுவலகத்துக்கு புதிய அதிகாரி

அகதிகளுக்கான ஐ. நா. தாதரகத்தின் யாழ். அலுவலக அதிகாரியாக ரோஸி பக்மன் மேயர் நியமிக்கப்பட்டிருக்கிறார்.

யாழ். அலுவலக அதிகாரியாக இதுவரை பணியாற்றிய பாபரோ கொழும்புக்கு இடம் மாற்றம் பெற்றுச் செல்கிறார். (ஐ-3)

## செஞ்சிலுவை

### உப அலுவலகம்

வலிகாமம் பகுதியில் இருந்து இடம்பெயர்ந்துள்ள மக்கள் வெளிநாடுகளில் உள்ள தங்கள் உறவினர்களுக்கு அனுப்ப விரும்பும் தகவல்களைப் பொறுப்பேற்க செஞ்சிலுவைச் சங்க சர்வதேசக் குழுவின் உப அலுவலகம் ஒன்று இன்று முதல் சாவகச்சேரியில் இயங்கவுள்ளது.

மீசாலை ரயில் நிலையத்துக்கு அண்மையில் இயங்கும் இலங்கை செஞ்சிலுவைச் சங்க பணிமனையில் இந்த அலுவலகமும் செயற்படும். (ஐ-3)



## மரண அறிவித்தல்கள்

### சின்னப்பொடி குமாரசாமி

யாழ்ப்பாணம், கொட்டடியைப் பிறப்பிடமாகக் கொண்டவரும் தற்போது சரசாலை வடக்கில் வசித் வருமாகிய சின்னப்பொடி குமாரசாமி காலமானார்.

இவர் நல்லம்மாவின் அன்புக் கணவரும், வளர் மதி, வரதராசா (பிரான்ஸ்), வீலா, கலைச் செல்வி ஆகியோரின் அன்புத்தந்தையும் ரவீந்திரராசா, குமார குலசிங்கம் ஆகியோரின் மாமனாரும், மிருஜா, பபித ரன், பிரமிரன் ஆகியோரின் பேரனுமாவார்.

அன்னாரின் தகனக் கிரியைகள் இன்று (27.11.95) காலை 10.00 மணியளவில் சரசாலை, வேம்பிராய் மயானத்தில் நடைபெறும்.

இவ்வறிவித்தலை தயவுசெய்து உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

தகவல்:

குமார்குலசிங்கம்

ராஜ்குமார் வீதி,  
சரசாலை வடக்கு.

(39391)

திருமதி

### சௌபாக்கியவதி சின்னத்தம்பி

கொல்லங்கலட்டியை பிறப்பிடமாகவும், மூளாய், அளவெட்டி பெருமாக்கடவை, சுதுமலை, மறவன் புலோ ஆகிய இடங்களை வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட திருமதி சௌபாக்கியவதி சின்னத்தம்பி 26.11.95 இல் காலமாகிவிட்டார்.

இவர் காலஞ்சென்ற சின்னத்தம்பியின் (உடையார்) அன்பு மனைவியும், சிவலோகநாதன், சுதிர் காமநாதன், சத்தியலோகநாதன் ஆகியோரின் அன்புத் தாயாரும், திலகவதி, சுற்குணநாயகி, ஆகியோரின் மாமியாரும், கார்த்திகாலக்ஷ்மி, சீதாலக்ஷ்மி ஆகியோரின் பேர்த்தியாருமாவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் 27.11.95 இன்று மு.ப. 11.00 மணியளவில் மறவன்புலோ இல்லத்தில் நடைபெறும்.

இவ்வறிவித்தலை உற்றார், உறவினர் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

தகவல்:

சி.சத்தியலோகநாதன்

(பவளம் - மகன்)

தற்போதைய முகவரி:  
முருகமூர்த்தி கோவிலடி,  
மறவன்புலோ,  
கைதடி, நாவற்குழி.

(39394)

### பென்சமின் அரசரத்தினம் மான்

ஊரெழு கிழக்கைச் சேர்ந்த B.A. மான் அவர்கள் 26-11-95 நேற்று காலமாகிவிட்டார்.

இவர் இலைசா தங்கரத்தினத்தின் அன்புக் கணவரும், திருமதி டொறத்தி மனோகரி மனோரஞ்சன் (மருத்துவபீடம், யாழ். பல்கலைக் கழகம்), திருமதி புளோறா இராஜினி இரவீந்திரக்குமார் (மக்கள் வங்கி, கிளிநொச்சி) ஆகியோரின் பாசமிகு தந்தையும், மனோரஞ்சன் [ஆசிரியர், யா/அச்செழு சைவப்பிரகாச வித்தியாசாலை], இரவீந்திரக்குமார் ஆகியோரின் அன்பு மாமனாரும், நிஷாந்தி, நிறோஜன், ஜெகிசு, லெஸ்லி ஆகியோரின் அன்புப் பேரனும் ஆவார்.

இவரின் நல்லடக்க ஆராதனை இன்று (27-11-95) காலை 9.00 மணிக்கு கண்டி வீதி, சாவகச்சேரியில் உள்ள தென்னிந்திய திருச்சபையின் குருமனையில் நடைபெற்று, சாவகச்சேரி சேமக்காலையில் நல்லடக்கம் செய்யப்படும். இவ்வறிவித்தலை உற்றார், உறவினர்கள், நண்பர்கள் ஏற்றுக்கொள்ளவும்.

தகவல்:

கு. மனோரஞ்சன்

(மருமகன்)

(39390)

### சங்கரப்பிள்ளை செல்வரத்தினம்

தெல்லிப்பளை கிழக்கு சிங்காவத்தையைப் பிறப்பிடமாகவும், குரும்பகட்டி, புலோலியை வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட சங்கரப்பிள்ளை செல்வரத்தினம் (தெல்லிப்பளை காசிப்பிள்ளையார் கோவில் தொண்டர்) நேற்று (26-11-95) ஞாயிற்றுக்கிழமை காலமானார்.

இவர் காலஞ்சென்றவர்களான முருகேசு சங்கரப்பிள்ளை - கமலமுத்து ஆகியோரின் கிரேஸ்ட் புத்திரரும், பரமேஸ்வரியின் அன்புக் கணவரும், டயா அனந்தனின் பாசமிகு தம்பனாரும், காலஞ்சென்ற இரத்தினசிங்கம், தங்கராணி, இராசா, காலஞ்சென்ற நாகேந்திரம், இரத்தினம், கிளி, மணியம், குமாரசந்திரன் (பிரான்ஸ்), பபா ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரனும், திருமதி குமாரசாமி பாக்கியம், சிவலிங்கம் (சிறிராம் நெசவாலை, இருபாலைச்சந்தி), வேலும்மயிலும் (ஆசிரியர், வேம்படி மகளிர்கல்லூரி), கனகசபை (ப.நோ.கூ. சங்கம், புலோலி), ஆகியோரின் அன்பு மைத்துனரும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (27-11-95) முற்பகல் 11 மணியளவில் நடைபெற்று பூதவுடல் கருகம்பன் மயானத்தில் தகனம் செய்யப்படும்.

தகவல்:

மணியம்

(சகோதரன்)

தற்போதைய முகவரி:  
குரும்பகட்டி,  
புலோலி.

உரும்பராய் தெற்கு

(39392)

# சிங்கள இனவாதிகளின் நய்பாசை கைகூடவில்லை

கொழும்பு, நவ. 27  
தமிழீழத் தேசியத் தலைவரின் பிறந்த நாளான நேற்று யாழ்ப்பாணத்தில் சிங்கக் கொடியை ஏற்ற வேண்டும் என சிங்களத் தீவிரவாதிகள் பலர் எதிர்பார்த்திருந்தனரே யாயினும் அது கைகூடவில்லை என பல செய்தி நிறுவனங்கள் சுட்டிக்காட்டின.

சிங்கக் கொடி யாழ்நகரில் ஏற்றப்படும் நிகழ்ச்சி ரூபவா ஹினியில் நேற்று ஒளிபரப்பாகும் என அவர்கள் எதிர்பார்த்திருந்த போதிலும் அவர்களின் நய்பாசை நிறைவேறாமல் போயிற்று.

இழப்புகள்...

(1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
புகுவதற்காக புதிய உத்திகளை அரசு துருப்புகள் ஆராய்ந்து வருகின்றனர்.

கூட்டமாக — பெருத்த எடுப்பில் — ஒரே முனையில் — தாக்குதலை நடத்திக் கொண்டு முன்னேற முயலும் போது விடுதலைப் புலிகளின் கடும் எதிர்ப்பையும், தீவிர பதில் தாக்குதலையும் எதிர்கொள்ள வேண்டியிருப்பதாகவும் —

அதனால் அதனைத் தவிர்த்து —

சிறிய, சிறிய அணிகளை நகரை நோக்கி நகர்த்தி, ஆங்காங்கே பல முனைகளில் தாக்குதல்களை நடத்திக் கொண்டு முன்னேற முயலும் புதிய உத்தியை அரசு துருப்புகள் வகுத்திருப்பதாகவும் — கொழும்பு செய்தி ஏஜென்ஸி ஒன்று குறிப்பிட்டது.

பல முனைகளில் தாக்குதல்களை நடத்துவதன்மூலம் — யாழ். நகருக்குள் நிலை கொண்டவாறு எதிர்த்தாக்குதல் நடத்திவரும் விடுதலைப் புலிகள் அணியின் கவனத்தை சிதறடிக்கலாம் என அரசுத் தரப்பு கருதுவதாகவும் தெரிவிக்கப்பட்டது. (உ-3-6)

கிழக்கின்...

(2 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
ஊவத்தினர் பெரும் எண்ணிக்கையில் வெளியேறிவிட்டனர்.

இதனால் அங்கு பெரும்பாலான பகுதிகள் விடுதலைப் புலிகளின் கட்டுப்பாட்டில் உள்ளன. வாகரைப் பிரதேசம் புலிகளின் முழுக் கட்டுப்பாட்டின்கீழ் உள்ளது என்று அவர் தெரிவித்துள்ளார். (ஐ)

நாவற்குழியில்...

(1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
மடைந்தார்.

இதே சம்பவத்தில் 55வயது மதிக்கத்தக்க மற்றொரு பெண்ணும் பலியானார். அவரது பெயர் விவரங்கள் தெரியவரவில்லை.

இதேவேளை—

நாவற்குழிச் சந்தியில் உள்ள பேக்கறி ஒன்றில் இருந்து பொருள்களை ஏற்றிக் கொண்டு வந்த கொண்டிருந்த லாண்ட் மாஸ்டர் ஒன்றும் ஷெல் தாக்குதலுக்கு இலக்கானது. லாண்ட் மாஸ்டரில் வந்த இருவர் படுகாயமடைந்தனர்.

நவாலியில் இருந்து இடம் பெயர்ந்த தங்கராசா சுரேஷ் (வயது 24), கைதடியைச் சேர்ந்த இராசரத்தினம் தேவிஸ் வரன் (வயது 22) ஆகிய இருவருமே படுகாயமடைந்தனர்.

இவர்களில் தங்கராசா சுரேஷின் வலது கால் முழங்காலுக்குக் கிழே துண்டிக்கப்பட்டது. இவர் ஏற்கனவே பொருள்களை வண்டி அல்லது ரைஸ் பைப்பை தூண்டித் தகவு. (ஐ-3-13)

விடுதலைப் புலிகளின் கடும் தாக்குதல்களினால் யாழ்நகருக்குள் புக முடியாமல் ஸ்ரீலங்காப் படைகள் திண்டாடுவதாகவும் —

இதனால் படையினர் முன்னேற முடியாமல் தவிப்பதாகவும் தெரியவந்தது.

இதற்கிடையில் — தமிழீழத் தேசியத் தலைவரின் பிறந்த நாளான

நேற்று தெற்கில்—குறிப்பாக — கொழும்பில் வன்செயல்கள் வெடிக்கும் என எதிர்பார்க்கப்பட்டது.

இதன் காரணமாக அங்கு பாதுகாப்பும் தீவிரமாக்கப்பட்டிருந்தது.

ஆனால் நேற்று மாலை வரை அத்தகைய சம்பவங்கள் ஏதும் இடம்பெற்றதாகத் தெரியவரவில்லை.

## அன்ரனோவ் விமான விபத்து:

### 25 படையினரின் சடலங்கள்

### அழுகிய நிலையில் மீட்பு

### காரைநகர் கடலிலிருந்து

கொழும்பு, நவ. 27  
காரைநகருக்கு அருகே கடந்த வாரம் கடலில் வீழ்ந்து மூழ்கிய அன்ரனோ-32 விமானத்தின் சிதைவுகளுக்கு இடையே இருந்து படையினரின் 25 சடலங்கள் அழுகிய நிலையில் மீட்கப்பட்டிருப்பதாக பாதுகாப்பு அமைச்சின் நடவடிக்கைத் தலைமையகம் அறிவித்திருக்கிறது.

மீட்கப்பட்ட சடலங்கள் அழுகி மிகவும் உருக்குலைந்து

காயமடையும்...

(1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
கையின் போது காயமடையும் படையினரை சிகிச்சைக்காக கொழும்புக்கு கொண்டு செல்வதில் பெரும் நெருக்கடியை அரசாங்கம் எதிர்கொள்ள வேண்டி ஏற்பட்டிருக்கின்றது.

இதனால் — காயமடையும் படையினரின் எண்ணிக்கையை குறைக்கக் கூடிய புதிய தாக்குதல் உத்தியை வகுக்கவேண்டிய கட்டாயம் அரசுக்கு ஏற்பட்டிருக்கின்றது.

இதன் காரணமாகவே —

பெருத்த எடுப்பில் — பல்லாயிரக்கணக்கான படையினருடன் — ஒரேமுறையில் — தாக்குதலை நடத்தி முன்னேறும் முயற்சியைக் கைவிட்டு — சிறு சிறு அணிகளாக பல்வேறு முனைகளில் தாக்குதல் நடத்தும் புதிய உத்தியை அரசுத் தரப்பு நாளும் நிலை ஏற்பட்டிருக்கின்றது.

—இவ்வாறு அந்தச் செய்தியாளர் மேலும் குறிப்பிட்டுள்ளார். (உ-6)

பொருள்

இறக்குவது

தாமதம்

பருத்தித்துறை துறைமுகத்தில் கடல் கொந்தளிப்பு காரணமாக கப்பலில் இருந்து பொருள்களை இறக்கும் பணி தாமதமடைந்து வருகிறது.

## மாணவர்களுக்கு

### கலந்துரையாடல்

சாவகச்சேரி, நவ. 27  
இன்றைய நிலை தொடர்பான கலந்துரையாடல்கள். கொடிகாமம் திருநாவுக்கரசு வித்தியாலயம், வரணி மகா வித்தியாலயம் ஆகியவற்றில் கல்வி பயிலும் 11 ஆம் 12 ஆம் 13 ஆம் ஆண்டு மாணவர்களுக்கு இன்று நடைபெறவிருக்கின்றன.

வரணி மகா வித்தியாலயத்தில் காலை 9 மணிக்கும் — கொடிகாமம் திருநாவுக்கரசு வித்தியாலயத்தில் காலை 11 மணிக்கும் — கலந்துரையாடல்கள் நடைபெறவிருப்பதாக அப்பாடசாலை அதிபர்கள் தெரிவித்துள்ளனர். (ஐ-3)

அரியாலையில்--

(1 ஆம் பக்கத் தொடர்ச்சி)  
படையினரின் சடலங்கள் ஏ.கே.எல்.எம்.ஜி. மற்றும் ஏ.கே. ரைபிள்கள், ஆர்.பி.ஜி. ஷெல்கள் ஆகியவற்றை புலிகள் கைப்பற்றினர்.

புலிகளின் தாக்குதல்களினால் உயிரிழந்த படையினரின் சடலங்களையும் ஆயுதங்களையும் விட்டு விட்டு ராணுவம் பின்வாங்கியது.

இந்தச் சமரில் படையினருக்குப் பேரிழப்பு ஏற்பட்டிருப்பதாகக் களச் செய்திகள் தெரிவித்தபோதும் கொல்லப்பட்ட படையினரின் எண்ணிக்கை விவரங்கள் இன்று அதிகாலை இச்செய்தி அச்சுக்குப் போகும்வரை தெரியவரவில்லை.

## மரண அறிவித்தல்

### திருமதி மீனாம்பாள் பஞ்சாட்சரம்

இணுவில் தெற்கைச் சேர்ந்த திருமதி மீனாம்பாள் பஞ்சாட்சரம் நேற்று (26-11-95) சிவபதமடைந்தார்.

இவர் சி. பஞ்சாட்சரத்தின் (சப்பற உரிமையாளர்) அன்பு மனைவியாவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (27-11-95) பிற்பகல் 2 மணிக்கு நடைபெறும். இவ்வறிவித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் ஏற்றுக்கொள்ளுமாறு கேட்டுக்கொள்கிறேன்.

தகவல்:

சி. பஞ்சாட்சரம்

(கணவன்)

தற்போதைய முகவரி:

வீ. பராஜசிங்கம்,

மடத்தடி,

சாவகச்சேரி வடக்கு.

சாவகச்சேரி

(39395)

இப்பத்திரிகை நியூ உதயன் பப்பினிகேசன் (பிறைவேற்) விமிட்டெட்டினரால் சாவகச்சேரி, சரசாலை தெற்கில் உள்ள பொருள்களை வண்டி அல்லது ரைஸ் பைப்பை தூண்டித் தகவு. (ஐ-3-13)